

# AMERIŠKA DOMOVINA

AMERICAN IN SPIRIT FOREIGN  
IN LANGUAGE ONLY

AMERICAN HOME

SLOVENIAN MORNING  
DAILY NEWSPAPER

NO. 76

CLEVELAND, OHIO, FRIDAY MORNING, APRIL 1, 1938

LETO XLI. — VOL. XLI.

## Jugoslovanski kulturni vrt je sedaj popolnoma plačan

Slovenski in jugoslovanski javnosti v Clevelandu in po vseh Zedinjenih državah se naznanja, da je Jugoslovanski kulturni vrt v Clevelandu ne samo popolnoma dovršen pač pa je tudi plačan. Zadnji račun, ki je še preostajal, je bil od cvetličarske družbe, pri kateri se je naročilo nekaj tisoč dreves, večjega in manjšega grmičevja in cvetlice, kar vse je posadilo v Kulturni vrt. Ta račun je znašal nad \$2,000.00.

Posebej naj se še omenja, da je plačano tudi vse ostalo, kar smo morali mi kot narodna skupina plačati, namreč ves material, okrasno kamenje, cevi za umetno namakanje vrta in drugo, kar je znašalo mnogo tisočakov. Plačan je tudi arhitekt, ki je napravil tako impozantne načrte za vrt. Plačani so tudi vsi spomeniki, ki se danes dvigajo v vrtu.

Mi smatramo kot svojo največjo dolžnost, da se na mestu iskreno zahvalimo vsem narodnim in poštvalnim darovalcem, podpornikom Jugoslovanskega kulturnega vrta v Clevelandu, organizacijam, društvom, klubom in vsem posameznikom, ki so tako velikodušno in ponovno in ponovno prispevali in stali ob strani, da je ta ogromna narodna kulturna ustanova plačana. Zahvalimo se našemu časopisju, zlasti pa Ameriški Domovini, ki so nas vsekoli podpirali, pisali v prid Kulturnega vrta in bodrili narod, da si je postavil tako krasen spomenik trajne kulturne vrednosti v Zedinjenih državah.

S tem, da je plačano delo, cvetlice, okraski, spomeniki in vsi drugi stroški, pa nastanejo tu in tam novi manjši stroški, ki bodo morali biti poravnani. Predvsem je treba plačati obljubljeni "Spominsko knjigo," kajti sklad, ki je bil doslej nabran za to knjigo, se je vporabil za izplačilo Vrta.

Kupiti se bo morala tudi znana električna ledenica, ki je bila obljubljena. Vsi nadaljni prispevki gredo torej v sklad za Spominsko knjigo. Sleherni, kdor bo prispeval bo vpisan v to zgodovinsko knjigo, kot tudi oni, ki so prispevali dosedaj. Knjiga bo trajne vrednosti za vse, ki jo dobijo.

Največja naloga pa, ki je bila tako težavna, je pa sedaj izpolnjena. Narejeno bo pa tudi vse drugo, kar je bilo obljubljeno. Lepo prosimo nadaljnega materialnega in moralnega sodelovanja in podpore, da končno dosežemo popolni cilj, ki pride v dnevih 14. in 15. maja. Prosimo torej nadaljnega sodelovanja. Že danes apeliramo na najširšo našo zavedno javnost, da sodeluje pri veliki proslavi in pri sprejemu odličnega gosta iz domovine, dr. Jurija Adlešiča, predstavnika slovenske prestolnice — Ljubljane.

Se enkrat iskrena hvala vsem skupaj za vse velike žrtev, ki ste jih doprinali, ko ste delali in pomagali. Priporočamo se vam še za nadalje do končnega cilja. Da se vidimo 14. in 15. maja pri ogromni narodni proslavi. Z iskreno zahvalo in narodnim pozdravom, za Jugoslovanski kulturni vrt: Anton Grdina, gl. predsednik. Jože Grdina, gl. tajnik, Marion Kuhar, glavna blagajničarka.

### Odvetniški talent

Kar premore Cleveland najboljših odvetnikov se nahajajo te dni v sodnijski dvorani Common Pleas sodnika Frank J. Lausche, pred katerim se vrši obravnava naperjena proti visokim uradnikom Republic Steel Co. Odvetniki Tom Girdlerja, ki je predsednik Republic Steel Co., so ponovno predlagali, da sodnija vrže tožbo iz sodnije, toda sodnik Lausche je temu oporekal in izjavil, da mora tožba iti naprej. Kakih 30 prominentnih odvetnikov argumentira na sodniji za in proti. Gre se za šest milijonov dolarjev, za katere so bili delničarji Republic Steel Co. potegnjeni.

### Nova priseljenka

Iz Maribora na štajerskem je s parnikom Normandie dospela Mrs. Zofija Poznik k svojemu soprogu Mr. Albinu Pozniku na 3657 E. 149th St. Potovala je s posredovanjem tvrde Kollander. Želimo ji prijetno bivanje v naselbini.

### Skupno sv. obhajilo

Članice podružnice št. 14 S. Z. Z. imajo v nedeljo 3. aprila v cerkvi sv. Kristine skupno sv. obhajilo ob 6:30 zjutraj. Zbirališče pred šolsko dvorano.

### Skupno sv. obhajilo

Društvo sv. Ane št. 150 KSKJ ima v nedeljo ob 6. uri skupno sv. obhajilo v cerkvi sv. Lovrenca. Pridite vse!

### V bolnišnici

S Svetkovo ambulanco je bil odpeljan v St. Alexis bolnišnico Frank Vogel, 19200 Monterey Ave. Nahaja se v sobi št. 219.

### Smrtna kosa

V četrtek je preminul dobro poznani rojak Frank Korvat, po domače Jakobov, star 60 let. Pokojni je bil doma iz Ambrusa in je prišel v Ameriko pred 30. leti. Bil je član društva sv. Jožefa, št. 146 K. S. K. J. Pokojni zapušta žalujočo soprogo Rose, sina Josepha, sestro Jennie Grainar, v stari domovini pa sestro Marijo Hočvar. Pogreb ranjkega se vrši v ponedeljek zjutraj ob 8:30 iz hiše žalosti na 2560 E. 75th St., blizu Woodland Ave. pod vodstvom Louis L. Ferfolia. Naj bo ranjkemu možu mirna ameriška zemlja.

### Kompanija v zadregi

Iz Buffalo se poroča, da bo morala znana avtna kompanija Pierce-Arrow prenehati s poslovanjem, ker se kompanija bliža bankrotu. Na sodniji se dne 11. aprila vrši izredno zaslišanje, ki naj dožene, če je kompanija insolventna. Voditelji kompanije so izjavili, da nikakor ne morejo naprej s poslovanjem.

### Prevzete mlekarne

James Maerol je prevzel znano Mayflower mlekarno na 1083 E. 68th St., katero bo odslej vodil pod imenom Rosedale Dairy. Podjetje toplo priporočamo.

### Nov lastnik garaže

Frank Klun je prevzel od Frank Petroviča garažo na 1109 E. 61st St. Mr. Klun je poznan kot dober mehanik ter se priporoča lastnikom avtomobilov za razna popravila vseh vrst avtomobilov.

## "Jaz nisem zmožen za diktatorja" — Roosevelt

Warm Springs, Ga., 31. marca. Včeraj je predsednik Roosevelt odgovoril v posebnem pismu onim svojim nasprotnikom ki so proti reorganizaciji vlade in ki trdijo, da bi predsednik Roosevelt rad postal diktator. Drugega izgovora za napade na predsednika nimajo. Predsednik je naslovil pismo neki neimenovani osebi, ki mu je pisala pismo. Pravi Roosevelt: "Kot vam mora biti znano, sem jaz enako kot vi velik nasprotnik diktatorja v Zedinjenih državah in to iz sledečih treh vzrokov: 1. Jaz nimam nobene volje niti želje biti diktator. 2. Jaz nimam nobenih sposobnosti in kvalifikacij, da bi postal uspešen diktator. 3. Preveč historičnega ozadja in preveč vednosti imam o sedanjih diktatorjih, da bi sploh mislil na kako diktatorstvo v katerikoli obliki v tako demokratični državi kot so Zedinjene države."

## Najvišja sodnija Zed. držav za svobodo časopisja

Washington, 31. marca. Najvišja sodnija je včeraj razsodila, da je postava mesta Griffin, Georgia, ki zahteva, da imajo raznašalci plakatov in časopisov posebno licenco, protustavna, ker krši točko ustave glede svobode tiska. Vsi sodniki najvišje sodnije so se s tem strinjali. Najvišja sodnija pravi, da se čudi, da je mogoče, da sploh kaka mestna vlada pride na idejo zahtevati davek, ki je v zvezi s tiskom, ko ameriška ustava vendar jasno določa, da je tisk svoboden. V tisku se ne razume samo časopise, pač pa vsakovrstne tiskovine, ki vsebujejo informacije ali razna mnenja.

### Smrtna kosa

Včeraj zjutraj ob 8:30 je preminul Vid Lindič, star 47 let. Ranjki je bil doma iz Hrvaške, odkoder je prišel v Ameriko leta 1906. Tu zapušta žalujočo soprogo Ano, tri sinove, Viktor, Joseph in John, in dve hčeri Rose in Mary, ter brata Petra. Bil je član društva Hrvatska Sloboda št. 235 HBZ. Pogreb se vrši v soboto zjutraj ob 8:30 iz hiše žalosti na 15519 Daniel Ave., v cerkev Marije Vnebovzete pod vodstvom August F. Svetek. Bodi ranjkemu mirna ameriška zemlja!

### Zmanjšana postrežba

Družba cestne železnice naznanja, da bo od sobote naprej znižala postrežbo na osmih mestnih progah, razven ako mestni komisar za cestno železnico kaj enakega ne prepove kompaniji. Na St. Clair Ave. ostane postrežba kot sedaj, prizadete so pa sledeče proge: Wade Park, Clark, Madison, Broadway, Detroit, Clifton, Union in Kinsman Ave.

### "Pri Zlatem rogu"

Pevski zbor Jadran, ki šteje med svojimi člani izurjene pevce in pevke, priredi v nedeljo mično opereto "Pri zlatem rogu." Opereta se predstavlja v nedeljo 3. aprila ob 3. uri popoldne na odru Slovenskega Delavskega Doma. Občinstvo je prav prijazno vabljen k tej predstavi, ki vam bo vsem ugajala.

## Sodnik Frank J. Lausche je pri WPA?

Bilo je preteklo nedeljo, ko se je sodnik Frank J. Lausche, v družbi z več drugimi sodniki in odvetniki podal na golf polje na oddih. Po končani igri so igralci vsi blatni in oblečeni v stare ponošene obleke prišli v neki bližnji restavrant, kjer so zahtevali prigrizek in kavo. Lepa strežnica v restavrantu usmiljeno pogleda došlece in končno reče: "To je pa tudi sramota za vlado, da morajo WPA delavci celo ob nedeljah delati. En dan v tednu bi lahko imeli počitka..." Sodnik Lausche, ki je čutil, da ga imajo za WPA delavca, je hitro spravljal prigrizek pod streho in pobežnil iz restavranla proti avtomobilu in proti domu, kjer se je nagloma preoblekel.

## Tekma kegljanja SZZ

V soboto in v nedeljo sta dva dneva, ko se bodo postavile ženske in dekleta, ki so organizirane v kegljaških krožkih Slovenske Zenske Zveze. Tekma v obeh slučajih se vrši na znanem Pozelnikovem kegljišču na St. Clair Ave., v bližini 105. ceste. Tekma se prične v soboto večer, točno ob 7. uri in se bo kegljalo "doubles" in "singles" ter dve skupini: podružnica št. 14, Nottingham, načelnica K. Kebe in št. 50, načelnica Rosalie Jerman.

V nedeljo točno ob 2. uri popoldne pa začnejo s kegljanjem sledeče skupine: št. 14, načelnica Mary Perdan. št. 41, načelnica Mary Lušin. št. 15, načelnica R. Hren. št. 25, načelnica Albina Novak. št. 40, načelnica Frances Brešak. št. 21, načelnica Bertha Glau. št. 15, načelnica T. Glavič in št. 50, Urna Nežika, načelnica Josephine Seelye.

Ob 4:30 popoldne pa začnejo kegljati sledeče skupine: št. 14, načelnica Mrs. Kaušek, št. 41, načelnica A. Karlinger, št. 50, načelnica F. Sitter, št. 25, načelnica Stephanie Paulin, št. 49, načelnica Mrs. Kapudja, št. 50, načelnica Agnes Trebar, št. 15, načelnica A. Arko, in št. 50, načelnica J. Zakrajšek.

Torej deklet in žensk od številnih društev je kot listja in trave. Kdor se zanima in bi rad videl napeto tekmo, naj se potruži v soboto in v nedeljo na Pozelnikovo kegljišče, 10322 St. Clair Ave. Boste videli, da ženske znajo enako dobro kot moški, ali mogoče pa še boljše!

### Pogreb škofa

Včeraj so v Scrantonu, Pa., pokopali katoliškega škofa Rt. Rev. Thomas Charles O'Reilly, ki je bil svoječasn v Clevelandu. Zadnji dan pred pogrebom je obiskalo truplo škofa v cerkvi najmanj 20,000 ljudi. Ganljiv je bil prizor, ko so se vsi otroci katoliških šol Scrantona škofije poslovili od svojega višjega pastirja. Pogreba včeraj se je udeležilo 600 duhovnikov.

### Avto licence

Včeraj je bil zadnji dan za dobitve novih avtnih licenc. Ako boste danes vozili s staro licenco, ste lahko aretirani. Do polnoči sinoči še 25,000 avtomobilistov v mestu ni imelo novih licenc.

## Nemška vlada zvišuje posojila novoporočencem

Berlin, 31. marca. Državni tajnik dr. Fritz Reinhardt je včeraj izjavil, da namerava Nemčija zvišati posojila novoporočencem in obenem zvišati prispevke družinam, ki imajo gotovo število otrok. Cilj nove odredbe je ne samo zmanjšati breme družinam, ki imajo veliko število otrok, pač pa tudi prisiliti ljudi, da ne zapuščajo kmetij in ostanejo na zemlji. Od leta 1933 je nacijska vlada posodila več kot 900,000 novoporočencem približno \$60,000,000 ali povprečno 700 mark enemu paru. To je imelo za posledico, da se je sklenilo 450,000 več porok kot bi se jih sicer, in da se je Nemčija povečala za 1,200,000 otrok. Novoporočenci na kmetih, ako ostanejo vsaj do 30. leta na kmetiji, lahko smatrajo posojilo kot dar države in denarja državi ni treba vrniti.

## Lakota, povodnji, boleznijo Kitajski

Sangaj, 31. marca. Česar ni mogla doseči mogočna japonska armada bodo dosegle naravne sile, ki so se pojavile proti Kitajcem. V mnogih provincah je že nastala lakota in ljudje nimajo drugega živeža kot suhe korenine. Silne povodnji so prisilile stotisoče Kitajcev, da so zbežali iz svojih domov. Lakoti vselej sledijo nevarne, nalezljive bolezni in na ta način je stotisoče, da milijone Kitajcev zapisanih smrti. Samo hiter mir z Japonci ali pa kak čudež more rešiti Kitajsko strašne katastrofe, v kateri se nahaja. Več kot 30,000,000 Kitajcev je moralo že sedaj izprazniti ozemlje, kjer se vršijo boji in desetisoče jih je že umrlo od lakote.

### Pokojni Jos. Tekavčič

Kot je bilo poročano je v sredo popoldne preminul rojak Jos. Tekavčič, star 45 let, rojen od pionirske ameriške družine v Ameriki, znane "Lukvece" družine. Tekavčič Lukveca družina je bila ena prvih v Clevelandu. Starši ranjkoga so doma iz Hinj in so dospeli v Ameriko leta 1889. Pokojni je bil rojen v Clevelandu 23. marca, 1893. Leta 1918 je bil pozvan v svetovno vojno, kjer je pri armadi služil 22 mesecev. Poročil se je leta 1923 z Mary Oberstar, doma iz Dolenje vasi pri Ribnici. Poleg soproge zapušta hčer Mary staro 14 let, Irene 10 let in sina Josepha 7 let. Zapušta tudi sestre: Mrs. Johano Bajuk, Mrs. Mary Knepp in Dorothy Krall ter brata Viktor Tekavčiča, poleg številnih drugih sorodnikov. Bil je član Foreign War Veterans, Disabled Veterans, Army and Navy Union, ki mu bodo priredili vsi časten vojaški pogreb. Ranjki ni delal 7 let. Zadnje dve leti je popolnoma onemogel. Pogreb se vrši v ponedeljek ob 9. uri v cerkev sv. Vida iz hiše žalosti na 1356 E. 66th St., onstran Superior Ave., pod vodstvom A. Grdina in Sinovi. Sorodnikom in ostalim naše globoko sožalje. Bodi ohranjen časten spomin ranjkemu!

### Produkcija jekla

Iz jeklarskih krogov se poroča, da se je produkcija jekla tekom tedna zvišala za dve točki in je danes 35 odstotkov normalna.

## Razne razsodbe najvišje sodnije Zedinjenih držav so v korist delavcem. Kompanije v Californiji morajo zaposliti odslovljene ljudi

Washington, 31. marca. Najvišja sodnija Zedinjenih držav je včeraj odredila, da je Santa Cruz Fruit Packing Co. podvržena odredbam narodnega vladnega delavskega odbora, četudi pošilja manj kot 40 odstotkov svojih pridelkov v druge države.

Obenem mora kompanija vpeljati za svoje delavce kolektivno pogajanje, se ne sme vtikati v poslovanje delavske unije in ne sme nikogar preganjati, ker je postal član unije. Zlasti pa iz tega vzroka delavcev ne sme odsloviti.

Omenjena kompanija je dobila tudi povelje od najvišje sodnije, da mora nemudoma zaposliti 40 delavcev, katere je odslovila, ker so pristopili k uniji. Vsi so že dobili poziv, da se vrnejo na delo.

Zmago je izvojevala tudi unija zamorskih delavcev, ki je piketirala neko pekarno v Washingtonu. Kompanija je trdila, da je piketiranje pekarne od strani zamorcev nesanitarno. Toda najvišja sodnija je razsodila, da se ne gleda na to, ali piketirajo črni ali beli ljudje.

## Nemčija je slavila Čehoslovaški svoje pogoje. Nemčija želi dominirati Čehoslovaško

Paris, 31. marca. Nemčija je stavila čehoslovaški republikli gotove pogoje, katere mora praška vlada spolniti, ako želi mir od strani Nemčije. Ti pogoji vsebujejo v glavnem štiri točke:

1. Praška vlada mora ustanoviti nekako federalno vlado po vzoru švicarske vlade. V tej državi bodo samostojni kantoni za Sudeste Nemece, Poljake in Slovence.

2. Praška vlada mora skleniti z Nemčijo ugodno trgovsko pogodbo, glasom katere bo čehoslovaška republika v ekonomskih ozirih popolnoma odvisna od Nemčije. S tem zgubi čehoslovaška ekonomsko samostojnost.

3. Praška vlada mora prepovedati izdajanje časopisov v Pragi, katere so ustanovili nemški politični begunci in v katerih se napadajo odredbe nemške vlade. Tudi češko časopisje mora pisati v prijaznem tonu napram Nemčiji.

4. Čehoslovaška vlada mora proglasiti popolno nevtralnost.

### Kredit časopisom

Chicago, 31. marca. The National Safety Council daje kredit ameriškim časopisom, ker so s svojo izvrstno kampanjo preprečili najmanj 1,800 smrtnih nesreč potom avtomobilov v Ameriki. Nепrestanja kampanja časopisja glede previdne vožnje in splovanja avtomobilskih postav je povzročila, da so postali avtomobilisti bolj previdni, kar zmanjšuje število nesreč na javnih cestah.

### Na potu v domovino

Včeraj se je podala na večmesečni obisk v staro domovino v naselbini dobro poznana Mrs. Amalia Božeglav s svojo hčerko Stello. Obiskali bosta mnoge kraje v zasedenem ozemlju, to je, Staro Sušico in St. Peter na Krasu, kakor tudi Jugoslavijo. Potujeta na parniku Normandie s posredovanjem tvrde Kollander. Srečno pot in srečen povratek!

### Iz obiska v stari kraj

Iz obiska v Jugoslaviji, kjer sta se mudila par mesecev, sta se ta teden vrnili s parnikom Normandie Mr. in Mrs. Joseph Anzelc na svoj dom na 1176 E. 61st St. Ogledala sta si mnoge kraje Slovenije, na Notranjskem, kjer je Mr. Anzelc doma, in Belo Krajino, odkoder prihaja Mrs. Anzelc. Dobrodošla.

### V bolnišnici

V Glenville bolnišnico se je podal Frank Zdešar, 1020 E. 66th Place. Prestati je moral dvojno operacijo. Obiski nikakor niso dovoljeni.

### Skupna sv. spoved

Članice podružnice št. 15 S. Z. Z. imajo v soboto popoldne in zvečer skupno sv. spoved v cerkvi sv. Lovrenca. Pridite polnoštevilno.

### Nova gostilna

Mr. Louis Perne odpre v soboto 2. aprila novo gostilno na 1387 E. 39th St. in se rojakom toplo priporoča.



**"AMERIŠKA DOMOVINA"**

AMERICAN HOME — SLOVENIAN DAILY NEWSPAPER  
5117 St. Clair Avenue Cleveland, Ohio  
Published daily except Sundays and Holidays

## NAROČNINA:

Za Ameriko in Kanado, na leto \$5.50. Za Cleveland, po pošti, celo leto \$7.00.  
Za Ameriko in Kanado, pol leta \$3.00. Za Cleveland, po pošti, pol leta \$3.50.  
Za Cleveland, po raznašalcih: celo leto \$5.50; pol leta \$3.00.  
Za Evropo, celo leto, \$7.00.  
Posamezna številka, 3c.

## SUBSCRIPTION RATES:

U.S. and Canada, \$5.50 per year; Cleveland, by mail, \$7.00 per year.  
U.S. and Canada, for 6 months Cleveland, by mail, \$3.50 for 6 months.  
Cleveland and Euclid, by carriers, \$5.50 per year, \$3.00 for 6 months.  
European subscription, \$7.00 per year.  
Single copies, 3c

JAMES DEBEVEC and LOUIS J. PIRC, Editors and Publishers

Entered as second class matter January 5th, 1909, at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the Act of March 3d, 1879.

83 No. 76, Fri., April 1, 1938

**Mehika škoduje sama sebi**

Politična smernica predsednika mehikanske republike Cardenas, ki je naperjena proti tujezemskim interesom, je popolnoma napačna in bo končno najbolj škodovala Mehiki sami. Kot je čitateljem znano je predsednik mehikanske republike izdal dekret, glasom katere se je tujezemskim družbam, ki poslujejo v Mehiki na petrolejnih poljih, zaplenilo premoženje vredno do \$450,000,000.

Kakor je to težka zguba za tujezemske interese v Mehiki, pa bo Mehiko občutila, da bo končno njena tozadevna zguba še večja. Resnica se ne da potlačiti in mora na dan. In mehikanska vlada deloma že čuti posledice. Kajti zgubila je takoj ogromne davke, ki so jih plačevali tujezemske družbe vladi. Da nadomesti to zgubo, bo morala vlada obdavčiti svoje lastno prebivalstvo, ki že danes komaj prenaša obstoječe davke. In da neprestani novi davki ustvarjajo ljudsko nevoljo in mržnjo do vlade, je gotovo vsakomur znano.

Druga posledica je padec mehikanske denarne vrednosti. Padanje se dogaja skoro dnevno in padanju denarne vrednosti seveda sledi — druginja. Mehikanski delavec še nikdar ni imel došti jesti, v primeri z ameriškim delavcem, toda padanje valute bo povzročilo, da si bo moral še bolj tesno prepasati žledec. S padcem valute pa nastane tudi neznošen ekonomski položaj, katerega sleherni občuti. Kaj je mehikanska vlada pridobila z zapleno tujezemske lastnine, ne more noben razumen človek pogoditi.

Predsednik Cardenas trdi, da so se tujezemske kompanije zarotile proti mehikanski vladi s tem, da so prišle v spor z delavskimi unijami. Ta "zarota" je kriva, da je vlada zaplenila premoženje tujezemskih kompanij. Ni še tega pet tednov, ko so petrolejne družbe v Mehiki stavile vladi ponudbo, da zvišajo plače petrolejnim delavcem za \$11,000,000 na leto, pod pogojem, da predsednik Cardenas črta točko v pogodbi, ki pravi, da morajo uslužbenci kompanij imeti enako pravico pri upravi podjetij kot lastniki. Lastniki so trdili, da če se jim ne dovoli, da vodijo svoja podjetja sami, da ne morejo biti odgovorni za obstoj, za davke in za plače.

Cardenas je zavrnil to ponudbo in zahtevo kompanij in je odredil, da se zapleni lastnina tujezemskih družb, češ, da je to potrebno za napredek in za mir v industriji. In prvi, ki trpijo radi te odredbe so mehikanski delavci na petrolejnih poljih. Najprej je bila vlada, potem ko je zaplenila petrolejna polja, prisiljena, odsloviti tisoče delavcev, ker ni bila pripravljena za obratovanje v intrikatnem sistemu pridobivanja petroleja. Ostali delavci, ki so še na delu, so se morali zadovoljiti z nižjimi plačami. Niže plače so morali sprejeti, da se z razliko podpira one, ki so postali brezposelni radi vladne odredbe.

Med domačini v Mehiki ni ekspertov, ki bi znali voditi obratovanje na petrolejnih poljih. Vse to delo so dosedaj vršili ameriški ali angleški inženirji in strokovnjaki. Ako bo Mehika, ki je bogata na petroleju, hotela obratovati petrolejna polja, bo morala poklicati na pomoč tujezemske strokovnjake. Kajti petrolej se ne pridobiva samo iz zemlje, pač pa ga je pozneje treba čistiti, in kar je glavno, dobiti potrebne trge za prodajo petroleja, gasolina in drugih petrolejnih produktov. Najboljši trg za mehikanski petrolej pa je bil ravno v Zedinjenih državah in v Angliji.

Teh odjemalcev mehikanskega petroleja sedaj ne bo več in treba bo dobiti nove odjemalce. Nemčija, ki potrebuje silne množine petroleja in gasolina, je sovražna Mehiki. Rusija ga ima sama dovolj, enako Južna Amerika. Druge države sploh ne pridejo v poštev. Komu bo torej Mehika prodajala petrolej, je veliko vprašanje.

Vlada Zedinjenih držav je bila vedno naklonjena, da celo prijateljska napram mehikanski vladi. Šla ji je v vseh ozirih na roko. V zahvalo je Mehika zaplenila Amerikancem njih premoženje. To bo v svarilo tudi drugim tujezemskim interesom, da se ogibljejo Mehike. Kaj bo Mehika sama naredila, nihče ne ve. Brez tujezemstva ne more shajati. Najbrž se bo ponovila sovjetska tragična komedija, ko so delavski agitatorji prevzeli vlado in spravili delavca na beraško palico. To se bo v Mehiki ponovilo v manjši meri.

**Kaj pravite!**

Značilno je to, da socialistična Mehika prodaje olje Japonski. Mi smo mislili, da bi socialisti ne podpirali Japonske, posebno ne zdaj, ko okupira Kitajsko. Pa menda je povsod enaka pesem: za groš!

Kakor pišejo ameriški časopisi, bo civilne vojne v Španiji skoro konec. Če niso naši rdeči bratci še odposlali ambulance, ko kmalu prepoznajo. Morda bo ambulance prispela v Španijo, ko rdeče vlade že nikjer več ne bo. Menda so nabirale računalni, da bo ta vojna trajala toliko časa, kot tridesetletna vojna.

Se France Barbič vprašuje v Prosveti: "In čemu ne odpošljete ambulance, ali morda čakate, da se boste sami v nji vozili?" — Bajgali, če ni ta fino zadeta, Francelj.

**BESEDA IZ NARODA****V nedeljo bo potres...**

Kje neki? Na Pozelnikovem kegljišču, kjer bodo naše žene in dekleta, spadajoče k SZZ, porirale kegle, da se bo kar kadilo. V nedeljo torej, se vrši druga redna letna kegljaška tekma SZZ, za kar se je prijavilo 18 skupin ali timov, to je 17 rednih in en tim se bo pa imenoval "Urne Nežike tim" in v tem timu bodo same Nežike. Kolk zabave znajo te Nežike povzročiti veste tisti, ki ste bili navzoči lani in za letos se pa pripravljajo že vse leto, da bodo še bolj originalno komične.

Kegljanje se bo pričelo točno ob dveh popoldne, to je prvih osem skupin in druge pa začnejo točno ob pol petih popoldne. Jemale se bodo tudi premikajoče slike od vseh navzočih in tistih, ki bodo kegljale, zato pridite na kegljišče vsaj okrog pol dveh popoldne, da se slikanje uredi pred tekmo.

V "doubles" in "singles" se bo pa kegljalo v soboto večer začetek točno ob sedmih. Vse, ki ste se prijavile za to posamezno kegljanje bodite točno na mestu.

Vse kegljavke se priznajo prsi, da se javijo pri svoji načelnici pred določenim časom, ker s tem boste olajšali delo načelnici in pa tudi sebi prihranile nepotrebnih skrbi. Načelnice bodo imele vse podatke na rokah ob času in vsaka kegljavka naj pa pezi samo na svojo skupino. Če boste to storile, ni še govora, da ne bo najlepši red in to hočemo. Že marsikrat smo se ženske pokazale, da se znamo ravnati po najlepšem redu in tako naj bo tudi v soboto večer in nedeljo pri kegljanju.

Člaine SZZ in vse prijateljke kegljanja in lepe zabave vabimo na obisk pri Pozelniku; če ne morete priti v soboto večer, pa v nedeljo popoldne prav zagotovo. Veste še nekaj, vsaka se bo še bolj potrudila ako bo videla za seboj svoje znanke, ker se bo hotela pokazati v svojem najboljšem. Pa stvar je tudi ta, da se vsakemu prileže, ako sliši nekoliko vriska in ploskanja, posebno pri tem športu. Le pridite. Vstopnina je prosta. Kegljišče je na 104. in St. Clair cesta. Da se vidimo pri kegljanju, Albina Novak.

**Če bi bil človek vedež...**

Cleveland, O.—Prosimo nekoliko prostora v Ameriški Domovini. Ker me še zdaj večkrat kdo vpraša, zakaj da sem pisala v prid Mr. Burtona še ko je prvič kandidiral za župana. Na to je zelo kratek odgovor, ako bi bil človek vedež, bi ne bil nikoli revež. Splošno se je pa govorilo, da je Mr. Burton sam na sebi zelo dober človek, samo da ima tisto napako, da preveč posluša tiste njegove svetovale. Tudi jaz sem bila proti vsem nakladam v zadnjih volitvah, saj imamo že tako dosti velike davke. Ti ljudje res nimajo nikdar dosti denarja. Zakaj vsake vrste šport in novosti, če ni denarja.

Kakor se bere, se ti mestni lahkoživci sploh ne brigajo, da bi dali avditorij in stadij v najem, ki sta davkoplačevalce stala milijone in da je menda vse to v rokah politikov. Zato pa ni nikdar dosti denarja. Potem naj bi se tiste visoke plače znižalo tistim, ki jih najmanj zaslužijo, ne pa tistim ubogim ženskam, ki so že tako slabo plačane za njih težko delo. Tudi councilmanom naj bi se znižalo, pa bo takoj več denarja.

Na misel mi prihaja slučaj, ko sem bila v starem kraju, ko sva bila večkrat z mojim pokojnim možem povabljeni na "hieder tafel" v kantino. Pa je bilo več višjih oficirjev poleg. Ko so se

nekoliko opili, se pa razkorači eden tistih oficirjev, pa pravi: "Če verjamete ali ne, da jaz prav nič ne vem, kako zaslužim deset goldinarjev na dan; samo parkrat grem na izprehod, pa so v žepu!" Zavidali smo mu in se jezili, da zakaj morajo nekateri ljudje za malo plačo tako garati, nekateri pa na tako lahek način pridejo do denarja.

Ravno tako je tukaj. Jaz si vedno mislim, da ko bi bili skrbni gospodarji pri vladah, bi gotovo skrbeli, da bi šli dohodki z izdatki ob enem. Tako pa vse na davke. In kako jih bodo sedaj ljudje plačevali, ko je vse na WPA, ko še za življenje ni zadosti, ako ima kdo več otrok. To se bo, po mojem mnenju, nehale neki dan. Kaj bo potem, se ne ve.

Kaj imajo sedaj delavci, ki so tako držali na tiste unijske pravke, ki so jim obetali vsake vrste velike plače. Kaj jim koristi sedaj tista Wagnerjeva postava in tisti sedeči štrajki, ki so mislili, da bodo industrialce prisilili na kolena, pa je bilo ravno obratno. Kapitalisti so gospodarji na vsem svetu, ne le tukaj. Pa včasih kdo pravi, da bo takrat dobro, ko bodo delavci dobili kontrolo. To ne bo nikdar, ker delavci nimajo sredstev, da bi obratovali tovarne.

To si pa večkrat mislim, če bi senat in kongres skupno s predsednikom se zavzeli in zagotovili tistim financirjem prevzetnim, da če nočejo oni obratovati tovarne, premoregov in železnice, da jih bo vlada prevzela in bi lahko vse delavce zaposlila. Ravno tako kot zdaj WPA z dnevnim plačo. Tako bi ljudje lahko živeli. Potem bi vlada dobila milijone dobička, pa ne tisti gra-bežljivi magnati, ki nimajo nikdar dosti. Potem bi bila pa lahko trajna prosperiteta in bi ne bilo potreba toliko skrbi za bo-lačnost kakor sedaj, ko ne vidiš drugega kot samo skrb na obrazih ljudi, ker se res ne ve, kaj še pride.

Zeradi vojne je tudi tako kričanje in pisanje, koliko moralne priprave da imajo in koliko vojakov je zmogla dati posamezna vlada na morišče. Jaz pa mislim, da je to samo zato, da drug drugemu strah delajo, da bi ja nobena država ne začela. In kdo ji jih zakladal z denarjem, ko so je od zadnje vojne toliko dolžni, ičbička pa sploh nobena država ni imela. Zato pa najbrže vojne ne bo, česar nas sam Bog varuj. Je že tako dosti hudega na svetu brez vojne.

Naj bo zadosti o tem. V politiko se pa jaz nikdar več ne podam. Naj kandidira kdor hoče in naj bo izvoljen kdor hoče. Saj so vsi enaki. Ako je sam na sebi dober, pa ga že pokvarijo, ko pride med tiste politikarje. Pa zakaj bi se moral človek prepirati za oslovo senco, za prazen nič. Pa še ni dosti, da bi se prepiral za politiko, seže ti kar v tvoje zasebno življenje. Jaz mislim, če je moral človek plačati čez osem tisoč dolarjev samih davkov, da ima pravico tudi kritizirati, ne da bi ga kdo obgrizel kakor stekel pes iz zasede in za stvari, ki ga tako malo brigajo kot lanski sneg.

Ali bi ne bilo več kot pošteno od gg. pri "E", da bi bili rekli tistemu Barbiču, ki je pošiljal tiste neslanosti za priobčitev proti meni, "Ako imaš ti s temi ljudmi kaj opravka, če so ti kaj dolžni, ali so ti drugače kako krivico naredili, pojdi naravnost na njih dom in jim povej ustmeno, kar misliš. Bodi moč in nikar se ne začni z ženskami preklat javno po časopisih. Ni ti ni dosti moža, kateri se s svojimi ženo doma prepira."

Kakš so se pri "E" zadnjič bali, da bi se tistemu pevcu ne bil kakšen las skrivil, ki še cen-

ta niso nikdar dobili od njega. Najstarejšega naročnika in podpiratelja pa tako osmešijo. To je črna, pobalinska nevaležnost. Ako ima list, eden ali drugi, kaj inteligence v sebi, bi nikdar tega ne storil, ker to je proti vsakim principom smešiti svoje rojake, tudi če bi ne bili naročniki. Se v šoli smo se učili, da vsako besedo pretehtaj, predno jo izustiš, ker ne veš, kakšne posledice lahko ima. Naj zadostuje za sedaj, pa še drugič kaj. Pozdrav!

Mrs. Modrian.

**Črnošolec v Collinwoodu**

Saj menda še veste, kako so se pri sv. Vidu postavljali s Črnošolcem. Zato smo ga sedaj na pomlad, ko je vse bolj veselo, tudi v Collinwoodu povabili. Objubil je, da pride na prvega maha v Slovenski dom na Holmes Ave. Podružnica št. 10 SZZ je prevzela vso cerengo na svoje rame.

V počast materam smo ga povabile. Lansko leto, za desetletnico, je podala podružnica igro "Dve nevesti," ki je izpadla nad vse pričakovanje dobro. Za letos se je podružnica odločila za Črnošolca, ki je zelo krasna igra. Ko so jo pri sv. Vidu ponovili, se nas je odločilo več članic, da si igro ogledamo. Ni nam bilo žal liste vstopnine ne pota, čeprav nas je spotoma dež pral. Pa tudi neburski poročevalec je imenitno pohvalil to igro. Rekel je tudi, da bi jo šel še gledat, ako bi bila še kdaj igrana. No, sedaj se mu nudi prilika in podružnica ga prav spoštljivo vabi.

"Črnošolec" je zelo lepa igra, povzeta iz kmečkega življenja v starem kraju. Skoro slehernemu je v spominu, kako so oče in mami, pa tudi ostalo sorodstvo, se na tihem veselili, ko bo njih sin-student gospod postal in novo maš-bral.

Članice te podružnice in tudi drugi, le dobro si zapomnite dan 1. maja, da se gotovo udeležite te igre. Ako ji boste sledili z zanimanjem, vam zagotovim dve uri in pol nepozabljivega duševnega užitka. Ob koncu igre boste pa rekli: še bi jo šel gledat, ako bi bila še igrana!

Vstopnice so že pripravljene in dobite jih pri vseh odbornikah. Le sezite po njih. Naj sedaj končam, bom pa še drugič kaj povedala, ako se vam bo padlo. Pozdrav vsem čitateljem Ameriške Domovine.

J. Koželj.

**Barbertonske novice**

Barberton, O.—Pomlad se je približala, lepi dnevi so topli, mili. Da nam vsaj ljubi Bog da nekaj lepega in dobrega, ker drugi nam ne da ubogemu delavcu itak nič, kot samo tlačanstvo. Delavske razmere so tukaj slabe. Delavce vedno odpuščajo. Kar jih dela, delajo po nekaj dni na teden. Pa nam hočejo še plače odtrgati, da nam tako iztrga-jo še ta košček kruha iz rok, ki ga s trdim delom zaslužimo.

Na kulturnem polju še živimo. Dramsko društvo Slovenija priredi na velikonočno nedeljo ob treh popoldne v dvorani društva Domovina na 14. cesti v Barbertonu prav lepo in kratkočasno igro štiriidejanko "Micki je treba moža." Ta igra je prav komična, da se bo vsak iz srca nasmejal, kdor jo bo prišel gledat. Bo videl, kako sosedov Janez zdravi Goricanovi Micki srce. Micka, prej bolna na smrt, ko pa Janez pride kot zdravnik preoblečen, pa Micka takoj vrže vse ovitke proč in je takoj zdrava.

Pridite pogledat, kako bomo očetovali. Videli boste lepo svatbo, Mickine snubače, krasne narodne noše in druge lepe stvari. To bo nekaj takega, kot še nikdar prej. Ne zamudite priti od blizu in daleč. Pridite vsi na veliko noč v Barberton.

Na programu bo tudi dramatična slika s petjem "Sama." Ta krasen prizor je spisala Francka Smrdelj in podarila dram. društvu Slovenija k 10 letnici delovanja na kulturnem polju. Delo-štvo Slovenija poda ta prizor na veliko noč v počast vsem slovenskim materam za Materski dan. Članice društva Slovenija bodo zapele par lepih pesmi pod vodstvom Mary Platnar. Program bo jako lep. Igralci hočejo pokazati nekaj izvrstnega k 10 letnici društvenega delovanja. Pridite torej pogledat Goricanovo Micko na 17. aprila v Barberton, O.

Paul Palčić.

**WHITE EAGLE RIFLE & HUNTING CLUB**

Rezultat streljanja na 26. marca je bil sledeč:

Rojc F. ....	118
Salmic V. ....	108
Selon T. ....	107
Jalovec M. ....	107
Bozic F. ....	106
Wolf J. ....	103
Rupar F. ....	103
Zbacnik A. ....	99
Turk F. ....	86
Znidarsic F. ....	84
Stucin P. ....	77
Hren J. ....	72

**Jugoslavija—15,174,000 prebivalcev**

Na podlagi podatkov o gibanju prebivalstva ter o izseljevanju in priseljevanju je mogoče izračunati vsako leto število prebivalstva v naši državi. To tudi žela naš državni statistični pradž, katerega uradni naziv je Obča državna statistika in se nahaja pri nas v sklopu notranjega ministertva. V "Statističnem letopisu" za 1934-1935 so objavljene podatki o cenitvi števila prebivalstva naše države do konca leta 1935. Na razpolago pa so nam tudi že provizorični podatki za leto 1936, katere je poslala naša država Zvezi narodov v Ženevo za njene mednarodne statistične publikacije. Po tej cenitvi, katere točnost se bo dala težko kontrolirati, ker se le pri ljudskih štetjih vidi, v koliko so bili vsi ti računi točni, je imela naša država dne 31. decembra 1936 15,174,000 prebivalcev, kar pomeni v primeri s koncem decembra 1935 povečanje za 224,000. V zadnjih letih je bil ocenjen prirastek prebivalstva v naši državi na: 1932 210,000, 1933 214,000, 1934 216,000, 1935 220,000, 1936 224,000.

Skupno se je v zadnjih petih letih število prebivalstva naše države pomnožilo za 1,084,000 ljudi, to je za daleč več kot 1 milijon. Naš naravni prirastek je na enem izmed prvih mest med evropskimi državami, čeprav so med posameznimi pokrajinami naše države znatne razlike. Število porodov je zelo visoko, žal pa je visoko tudi število smrtnih primerov. Tako znaša indeks umrljivosti pri nas (leta 1934) 17.0 (smrtnih primerov na 1000 prebivalcev), dočim znaša n. pr. v Holandiji (1936) samo še 8.7 in je tamošnja umrljivost najnižja v Evropi. Med našimi sosedi znaša umrljivost v Italiji 13.5, Avstriji 13.2, Madžarski 14.2, češkoslovaški 13.3, Romuniji 19.8 (vse za 1936) in v Grčiji 14.9 (za 1935). Iz tega je razvidno, da izkazuje le Romunija še večjo umrljivost kot mi. Zaradi visokega števila smrtnih primerov je naš naravni prirastek nekoliko manjši, kot bi bilo pričakovati samo na podlagi izkazov o številu rojstev. Po zadnjih objavljenih podatkih za 1934 znaša naš naravni prirastek (1934) 14.4 na 1,000 prebivalcev. Za primer pa navajamo naravni prirastek še v nekaterih drugih državah za 1936 (v oklepajih podatki za 1935): Malta 18.3 (10.5), Poljska 12.0 (12.1), Romunija 11.7 (9.6), Bolgarija 11.5 (11.8), Holandija 11.4 (11.5), Litva 10.8 (9.4),

Italija 8.7 (9.4) itd. Avstrija n. pr. izkazuje že dve leti zmanjšanje števila prebivalstva, včasih se zgodi to tudi Franciji itd. Seveda pa ne kaže evropskega naravnega prirastka primerjati prirastku izvenevropskih držav, ker bi se še bolj pokazala premoč slednjih držav.

Kot smo že omenili, je naravni prirastek v naši državi eden največjih v Evropi. To pomeni, da se prebivalstvo naše države hitreje množi kot prebivalstvo številnih drugih evropskih držav. To je velikega pomena za vso politiko, ker so nedogledne posledice prepočasnega naraščanja prebivalstva. Zato vidimo drugod, kako vsa gospodarska in socialna politika stremi za tem, da poveča rodnost naroda. Nebrov načinov je, s katerimi posega država v to in po statistiki sodeč z uspehom. Do leta 1932 se je število rojstev v Nemčiji zmanjšalo na 971,000, kar pomeni na 1,000 prebivalcev 14.8 primerov, kasneje pa je uspelo do 1936 zvišati število rojstev na 1,279,000, t. j. 19.0 na 1,000 prebivalcev. Število otrok je narastlo od 517,000 na 740,000 leta 1934, leta 1936 pa se je zmanjšalo na 611,000. Tako se je naravni prirastek Nemčije od 1932 na 1936 skoro podvojil. Najnižji je bil naravni prirastek leta 1933 s 3.5, največji pa lani s 7.2 (na 1,000 prebivalcev).

Prav zanimiva je na podlagi najnovejših cenitev primera med našo državo in češkoslovaško. Seveda termini ljudskega štetja niso bili vedno isti, tako da popolnoma natančna primerjava ni mogoča. Ker pa nam ne gre za podrobnosti, navajamo v naslednjem podatke o številu prebivalstva naše države in češkoslovaške po svetovni vojni:

## Jugoslavija

Štetje 31. jan. 1921. 11,985,000. Štetje 31. mar. 1931. 13,934,000. Cenitev dec. 1935. 14,950,000.

## Češkoslovaška

Štetje 15. feb. 1921. 13,613,000. Štetje 1. dec. 1930. 14,730,000. Cenitev decembra, 1935. 15,160,000.

Za leto 1936 so nam na razpolago samo cenitve v različnih terminih. Češkoslovaška cenitev je za sredo leta ter navaja za 30. junij 1936 število prebivalstva s 15,187,000, naša cenitev pa je za konec decembra 1936 s 15,174,000. Na podlagi izkušeni in prejšnjih rezultatov moremo ceniti, da bo na koncu leta 1937 znašalo število prebivalstva v naši državi še 15,400,000, v češkoslovaški pa 15,210,000. Računamo lahko, da smo že v teku leta 1936 prehiteli češkoslovaško po številu prebivalstva; pa je bila češkoslovaška leta 1921 še za 1.6 milj. pred nami, leta 1931 pa še samo za 0.8 milij. prebivalcev.

**IZ DOMOVINE**

—V Dobo pri Domžalah je umrla Katarina Cerar, žena dobskega cerkovnika, ki je nad 50 let cpravljala službo, in mati g. Antona Cerarja, župnika v Bazovici pri Trstu.

—Fonemčevanje na Koroškem se začelja pri deci. "Koroški Slovenec" poroča, da je "Helmatbund," ki na Koroškem vodi ponemčevalno delo, izmislil nov način vsiljevanja nemščine slovenskemu prebivalstvu. Ustanovljati je začel po slovenskem ozemlju otroške vrte, ki niso nič drugega, kakor ponemčevalnice slovenskih otrok. Doslej je ustanovljenih že več takih ponemčevalnic, in sicer v št. Ilju, Glinjah, Bistrici v Rožu, Svecah, št. Jakobu in Doberli vasi. Voditeljce teh otroških vrtcev so trde Nemce in se morajo posluževati tolmačev, da se lahko pogovore s slovenskimi otroki.

—V št. Vidu nad Ljubljano je umrla 46 letna Marija Zaletel, uslužbena kot dijaška kuharica v Zavodu sv. Stanislava.



# KRIŽEM PO JUTROVEM

Po namiznem izvirniku E. Maza

"Sam veš, da moram še danes za tovariši —!"

"Pojd!"

"Veš, kje čakajo na mene?"

Na obrazu mu je bilo videti, da se bori sam s seboj. Ponos in ginjenost, sovraštvo in pomirljivost, strast in uvidenost sta se prepirali za nadvlado.

In potem je dejal:

"Ali me boš imel za bojzaljivca, če sprejem življenje iz tvojih rok?"

"Ne! Tudi sam bi na tvojem mestu sprejel tako ponudbo, pa vkljub temu mislim, da sem pogumen človek."

"Dobro! Sprejem življenje od tebe."

Toda krvni osvete se ne smem odreči. Izgubil bi čast nihče več bi se me ne dotaknil, če bi za ceno odpuščanja sprejel življenje od morilca svojega brata. Krvna osveta ostane med nama.

Pa zaenkrat naj molči. Tule je čakal, tebi ga dam. Čeprav je itak že tvoja last, ker si me premagal. Veš, kaj to pomeni?"

"Ne."

"Pomeni, da sva zaenkrat pokopala krvno osveto. Le če mi čakal vrneš, bo spet oživila."

"Dokler torej čakam obdružim, bo mir med nama?"

"Da."

Vzel sem čakal.

Obrnil se je in pogledal po ravnini.

"Kje je moj rjavec?"

"Tamle za grmovjem se pase."

"Šel bom, effendi! Rad bi ti dal roko v slovo, pa kri mojega brata se drži tvoje roke. Smem se te dotakniti le, da te ubijem."

Zdravstvu!"

"Zdravstvuj!"

Odšel je.

Pri grmovju se je še obrnil, nam mignil v pozdrav, zajaahal pa izginil.

Čakan imam še danes. In krvna osveta spi še danes in se pač nikdar ne bo zbudila.

Zanimiv prizor je nudil krojaček.

Napetu naju je opazoval. Prepričan je bil vse do zadnjega, to mu je bilo videti, da bom Miridita vključil svojim pomirljivim besedam ubil. Ali je bil z izidom najinega pogovora zadovoljen ali ne, tega nisem razbral z njegova obraza. Le brezmejno čudenje se je zrcalilo na njem.

Halef je bil zelo nezadovoljen. Najrajši bi bil menda slišal, da jih sme Miriditu naštetih petdeset s svojim nemotljivim bičem. Toda tako obnašanje bi bilo podlo in grdo, Miridit bi bil smrtno razžaljen in še huje bi me sovražil. Moja spravljenost in velikodušnost pa ga je razorožila, pač nikdar več se mi ga ni bilo treba bati.

Ker pa ni smel vihrti biča nad Miriditom in ker si tudi meni ni upal ničesar reči, se je znosil nad krojačkom.

"No, ti junak igle in sukanca," je začel, "kaj stojiš pa zijaš v nebo, kot da bi kamelele dcčevalo —? Kaj ti ne gre v glavo?"

"Effendiju se čudim."

"Zakaj?"

"Ubil bi ga bil lahko."

"In tebe tudi!"

"Zakaj mene?"

"To ti že še svojčas dopovem. In tudi napišem ti."

"Če bi me bil ubil, — kdo pa bi vam pot kazal? Nihče!"

"Kar bi bila seveda, velika škoda!"

"Kdo ve, kaj vse bi se vam še lahko pripetilo med potjo!"

"No, nič hujskega ne, kakor če si ti pri nas!"

Ali poznaš zakone krvne osvete, ki veljajo pri vas?"

"Poznam."

"Je res, da odslej krvna osveta miruje med njima?"

"Seveda je res. Namreč dokler effendi ne vrne čakana. Pa to velja le za krvno osveto."

"Kako misliš?"

"Miridit vas lahko vključil temu napade, izropa in ubije. V takem slučaju bi vas ne ubil radi krvne osvete, ampak radi ropa."

"Allah je velik, vaša poštenost pa zelo majhna! Kaj pomaga sosedu, če mu obljubim, da ne bom več kradel njegovih buč, če pa mu drugo noč pokradem melone —. Vsi skupaj ste vendarle veliki lopovi!"

Prekinil sem njun prepir in vprašal krojača:

"Kje predlagaš, da bi prenočili?"

"V Kliseliju."

"Si znan tam?"

"Da. Poznam handžijo."

"Kako daleč je?"

"Slabih pet ur."

"Zakaj nam svetuješ ravno Kliselijo?"

"Lep kraj je, na Ovčjem polju leži. Vse se dobi, kar človek srce poželi, in vse zelo poceni in dobro."

"Kako daleč je še od tam v Skoplje?"

"Osem ur."

"Dobro! Pa prenočimo v Kliseliju!"

Zapustili smo kraj, ki bi bil lahko usoden za nas, ki pa je bil priča poštene, odkrite sprave.

Krojač je jezdil pred nami, kazal nam je pot. Očko in Omar sta jezdila trdo za njim, s Halefom pa sva zaostala. Opazil sem, da ga že zelo srbi jezik.

Res je koj ves radoveden začel:

"Gospod saj si prepričan, da je naš krojaček tisti Suf?"

Pokimal sem. Hudomušno mi je pomežiknil.

"Se še spominjaš, kaj si Sufu obljubil, če ti pride v pest?"

"Kaj?"

"Tistih petdeset!"

"Da. In —?"

"Boš ostal besedi?"

"Dobi jih, pa ne spotoma."

"Obilo si jih zasluži!"

Pa gospod, kar ne razumem te! Naš sovražnik je, pa si mu toliko povedal in zaupal!"

"Namenoma."

"Da! Svoja pota hodiš, dalje gledaš, nego mi. In zato se delaš, kot da mu zaupaš. Jaz bi ga enostavno namlatil in pustil ležati!"

— pa bi samemu sebi škodoval! Dokler je pri nas, nam nič ne more. Zapomni si, bolje je, da imaš sovražnika pred seboj, pred očmi, ko pa za seboj! Vidiš ga, lahko ga opazuješ."

Necoj na primer nas mislijo vse pomoriti. Kje in kako, te ga še ne vemo."

"Pa boš zvedel —?"

"Krojač mi bo povedal."

"Opazoval ga boš?"

"Šel bo naprej. Izgovarjal se bo, da mora nam preskrbeti prenočišče, pa bo seveda obvestil svoje ljudi, da prihajamo. Pazi torej! Tam, kjer bo s takim izgovorom odšel, tam nas mislijo podaviti!"

"Lepa reč! In kje bo to?"

"Ne vem."

"In kdo misliš, da nas tam pričakuje?"

"Vsi naši dobri prijatelji, Manah el-Barša, Barud el-Amazat, oba Aladžija, stari Mubarek seveda tudi in —."

"Pa Miridita ne bo poleg?"

"Seveda bo."

"Misliš —? On da bi pomagAl Aladžijema —?"

"Nam bo pomagal!"

"Ne verjamem!"

(Dalje prihodnjič)

## IZ DOMOVINE

—Na Jesenicah je umrl po dolgem bolehanju upravnik carinarne gospod Miha Čop. Pokojnega so dobro poznali naši planinci, saj je bil kot njegov tovariš Joža Čop, izmed največjih ljubiteljev naši gora ter izredno dobrodošel v vsaki družbi. Pokojni Miha Čop, ki je bil daljnji sorodnik znanega slovenskega učenjaka Matije Čopa, je izšel iz predvojnega nacionalnega gibanja (Preporodovci) ter je ves navdušen odšel leta 1912 kot prostovoljec v črnogorsko armado, kjer je pod Tarabošem bil tudi ranjen. Dobil je visoko črnogorsko odlikovanje. Razume se, da je ob začetku vojne bil interniran v avstrijskih ječah, toda po vojni se je zopet javil koroskim prostovolcem in se boril za domovino. Študiral je pravo v Gradcu in Belgradu ter postal upravnik carinarne na Jesenicah, kjer ga je zalotila smrt. Pokojni je bil svak pesnika Otona Župančiča in pesnika Franceta Albrehta. Zapušča ženo in sina.

—V Kranju je umrla v starosti 77 let gospa Marija Volčič roj. Grohar.

ofenzivo, če bi kdo ogrožal laške interese. Oboroževali se bomo še naprej, brez ozira koliko velja, ker želimo mir, toda mir po naši volji." Mussolini je izjavil, da če se mestni prebivalci želijo seliti v vasi in mala mesta na deželi, naj to storijo v kratkem, ker tekem vojne je preseljevanje skoro nemogoče. In da bodo v bodoči vojni izpostavljeni bombnim napadom iz zraka najprej prebivalci mest, je brez dvoma resnično. Mussolini je tudi poudarjal, da je danes v Italiji 876 tovarov, v katerih 586.000 delavcev noč in dan izdeluje opremo za armado, mornarico in zrakoplove.

### Barcelona poklicala sto tisoč prostovoljcev

Barcelona, 31. marca. Dočim je ofenziva nacionalistov ob Cinca reki, ki je naravna meja Katalonije province, se vlada v Barceloni na vse sile trudi, da reši mesto Barcelono pred padcem. Ministerski predsednik Negrin je apeliral na prebivalstvo, da spravi skupaj 100.000 prostovoljcev, ki bi bili v desetih dneh pripravljene, da gredo na fronto. Obenem je naprosil za nadaljnjih 40.000 ljudi, ki bi pomagali graditi utrdbe pred mestom. Razni sindikati so obljubili vladi, da bodo spravili skupaj toliko ljudi. Ministerski predsednik Negrin je imel tudi navduševalni radio govor, v katerem je apeliral na ljudi, da se zoperstavljajo z vsemi močmi sovražniku, dokler vojna uspešno ne bo zaključena.

### Sovjeti praznujejo rojstni dan Gorkija

Moskva, 31. marca. Sedemdeseti rojstni dan ruskega pisatelja Maksima Gorkija je bil po sovjetskih praznovan na slovesen način v skoro vseh večjih ruskih mestih. Kot znano je bil Gorky umorjen 18.

junija, 1936, po zdravnikih in sicer na povelje Henrija Jagode, ki je bil tedaj načelnik boljševiške tajne policije. Po ruskih mestih so se včeraj vršili razni shodi in javni koncerti po dvoranah.

### Kneževina Lichtenstein spremenila vladarja

Zurich, 31. marca. Princ Franz II., vladar malenkostne kneževine Lichtenstein, ki šteje samo 10.231 prebivalcev, se je odpovedal prestolu in ga izročil svojemu nečaku princu Franzu Josefu. Stari vladar je dosegel starost 85 let in je izjavil, da je prestar za vladanje. Govori se tudi, da ne bo dolgo, ko bo Hitler pograbil kneževino in jo priklupil k Nemčiji.

### Mussolini je sedaj postal "cesarski maršal"

Rim, 31. marca. Ko je včeraj Mussolini končal svoj govor v senatni zbornici laškega quasi parlamenta, je poslanska zbornica podelila laškemu kralju in Mussoliniju nov naslov in sicer: "cesarski maršal." Mussolini je izjavil, da posluje sicer v kraljevem imenu, toda v slučaju vojne bo on vrhovni poveljnik.

### Zopet en vojaški zrakoplov uničen. Pet ubitih

Honolulu, 31. marca. Mornariški oddelek vlade naznanja, da zopet pogreša enega svojih vojaških zrakoplovov. Malo pred to nesrečo je neki drugi vojaški bombni zrakoplov padel v Pacifik pri čemur je našlo pet zrakoplovcov. Oblasti pripisujejo nesrečo slabemu vremenu.

### Strelni jarki v parkih v Angliji

London, 31. marca. Angleška vlada se bavi s problemom, da začne graditi strelske jarkove v angleških javnih parkih, kamor bi se ljudje zatekli v slučaju sovražnega napada z zrakoplovi.

### 2.100 selivnih truckov počiva v New Yorku

New York, 31. marca. Stotine družin v tem mestu je bilo prisiljenih ostati v svojih starih stanovanjih kot posledica štrajka selivnih delavcev, kategera je sklicala unija voznikov. 2.100 selivnih truckov počiva v garažah. Večina so prizadeta manjša selivna podjetja, dočim unije nimajo nobenega prepira z večjimi družbami. Nad 4.000 mož se nahaja na štrajku. Unija zahteva najmanjšo plačo 90 centov na uro za pomočnike in \$1.05 za voznike.

### Nadvojvoda Oton je razpustil legitimiste

Budapest, 31. marca. Ogrsko časopisje prinaša izjavo nadvojvode Otona, ki je hotel zasesti avstrijski prestol, toda ga je Hitler prehitel. V tej izjavi nadvojvoda Oton razpušča vse organizacije, ki so se borile, da mu priborijo pot do prestola. Vsako monarhistično gibanje mora prenehati, izjavlja nadvojvoda Oton, ker se boji, da bodo sicer njegovi pristaši poslani v ječe.

### MALI OGLASI

#### Posebnosti za ta teden

Lepa mlada teletina za pohanje 24c do 26c ft., sveži vampi 12c ft., lepa mlada prašetina po 22c ft. Domače suhe klobase, 3 ft. za \$1.00. Najboljše jetrne in krvave klobase po 5c vsaka. Lepa zaloga doma soljenega in prekajenega mesa. Se vljudno priporočam gospodinjam.

Anton Ogrinc

6414 St. Clair Ave.

#### NAZNANILO

Vsem dobro poznani spodaj podpisani vljudno naznanja prijateljem in znancem, da otvori v soboto 2. aprila novo gostilno na

1387 E. 39th St.

Ob priliki odprtije se bo servirala okusna kockaja večerja, sveže 6. procentno pivo in izvrstno domače vino. Se priporočam vsem znancem in prijateljem za obilen obisk.

LOUIS PERNE

1387 E. 39th St.

#### Dobre klobase!

Imamo prav suhe, da jih surove jeste, 25 komadov za dolar, pa tudi bolj sveže po 30c funt. Drugi teden bomo imeli domače šunke in želodce, od četrta naprej. Onim, ki pošljamo po plačti, morajo poštino sami plačati, ali pa pošljemo na COD. Se priporočam. — Mrs. Josephine Russ, 951 E. 69th St.

#### Štirje loti

plačani, na zapadni strani mesta, med Puritas Springs parkom in Lorain Ave. se prodajo, ali zamenjajo za trgovino ali avtomobil. Če je trgovina več vredna, doplačamo razliko v gotovini. Poizve se na 1431 E. 55th St. (76)

#### V najem

se da štiri moderne sobe, zgorej, garaža. \$25.00 na mesec. Vprašajte na 698 E. 156th St. (77)

#### Nekaj posebnega!

Letos imamo zelo veliko zalogo zelo lepih in zdravih sadnih dreves po nenavadno zmerni ceni. Naročite pri nas, kjer vam postročemo po vaši volji in vam naročeno tudi pripeljemo na dom.

Naše posebnosti so mesečne vrtnice vsakovrstnih barv. Se priporočam za naročila, ker boste gotovo zadovoljni.

Matt Hribar

Leroy-Painesville, O.

Five Points, Route No. 86.

(Mar. 24. 25. Apr. 1.)

## SKUPNI IZLET V DOMOVINO

Ker priredi Slovenska ženska zveza v Ameriki svoj izlet v staro domovino prihodnje poletje in sicer na brzoparniku

## ILE DE FRANCE

22. junija 1938

smatram za najumestnejše, da se tudi drugi rojaki in rojakinje pridružijo članicam te Zveze na njihovem izletu ter skupno potujejo na obisk v svoj rojstni kraj — v lepo Slovenijo, deželo mladostnih spominov, naravnih krasot in zanimivosti.

Vsi rojaki in rojakinje, ki so to poletje namenjeni v stari kraj so vabljene, da se prijavijo za skupni izlet na 22. junija na znanem priljubljenem brzoparniku ILE DE FRANCE.

Radi velikega števila potnikov vseh narodnosti v poletni potniški sezoni vas prizadeva rojake še posebej opozarjam, da naj ne odlašajo s prijavitvijo in rezerviranjem prostora na parniku.

Za rezerviranje prostora in vsa druga pojasnila se obrnite na

### AUGUST KOLLANDER

6419 St. Clair Ave.

Cleveland, O.

(Slovenian National Home Bldg.)

## French Line

### J. S. WIDGOJ

SLOVENSKI FOTOGRAF

se priporoča vsem za izdelavo vsakovrstnih slik po smernih cenah.

485 E. 152 St.

Odprto ob nedeljah

TREBUŠNE PASOVE IN ELASTIČNE NOGAVICE name v polni zalogi. Pošiljamo tudi po pošti. Mandel Drug Co. 1570A Waterloo Rd. Cleveland, O.

### Ignac Slapnik, st.

CVETLIČAR

6102 ST. CLAIR AVE.

HEnderson 1126

ZAKRAJSEK FUNERAL HOME, Inc. 6016 St. Clair Ave. Telefon: ENdicott 3113

SLOVENSKO PODJETJE BLISS ROAD COAL & SUPPLY CO. Najboljši premog in drva. Pokličite KENmore 0808 22290 ST. CLAIR AVE.

SVETE'S FLOWER SHOPPE MISS FRANCES SVETE, lastnica 6120 CT. CLAIR AVE. HEnderson 4814 CVETLICE ZA VSE NAMENE Točna postročba — zmerna cena.

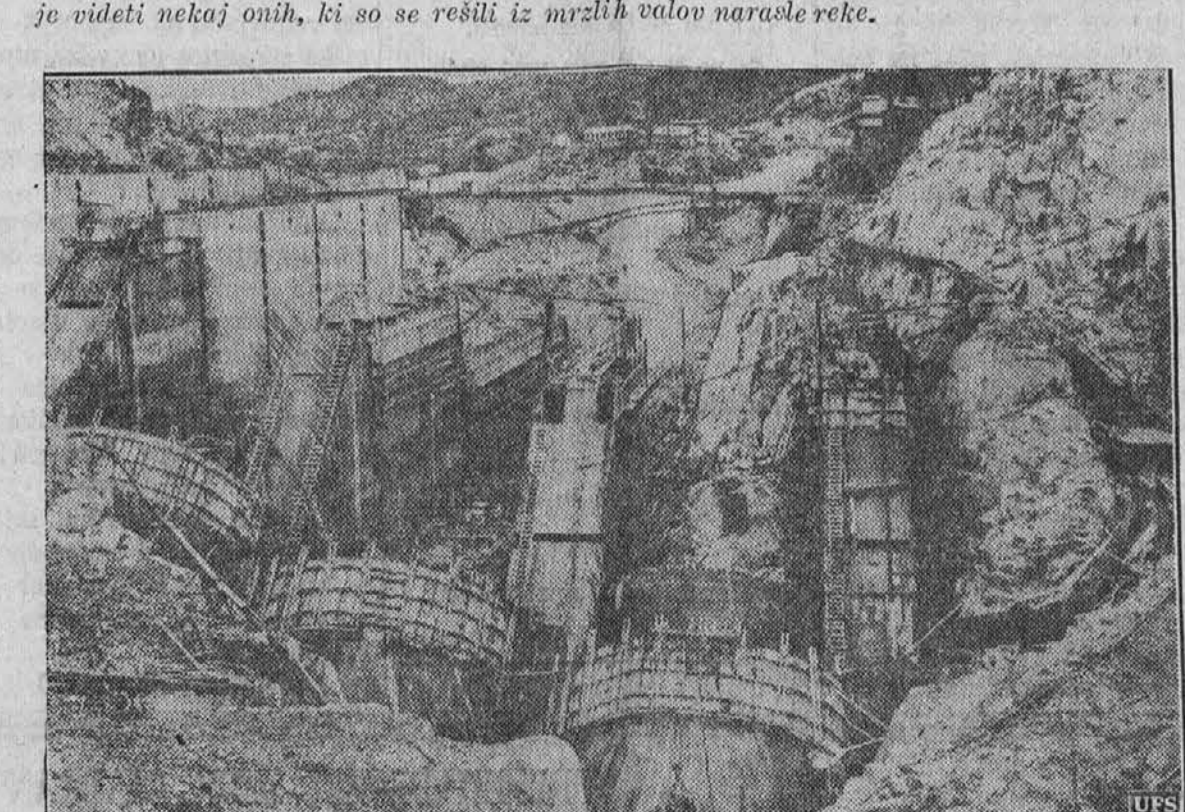
LOUIS OBLAK TRGOVINA S POHISTVOM Pohistvo in vse potrebščine za dom. 6612 ST. CLAIR AVE. HEnderson 2978

Naprodaj je hiša na E. 73. cesti, za štiri družine. Cena samo \$4.900. Hiša na Columbia Ave., 6 sob. Hiša na Marcell Rd., lot 100x160, 6 sob. Hiša na Neff Rd., 10 sob. Cena samo \$5.000.00. Vprašajte pri Jack Tisovec, 1366 Marquette Rd. Tel. ENdicott 4936. (77)

Stanovanje se odda pet sob, kopalnice, furnez. Na 6526 St. Clair Ave. Pokličite ENdicott 1217. (76)



V Susquehanna reki se je v bližini Williamsport, Pa. prevrnil splav, pri čemer je utonila ena oseba, šest jih pa še pogrešajo. Na splavu je bilo 48 oseb in na zgornji sliki je videti nekaj onih, ki so se rešili iz mrzlih valov naraste reke.



Blizu Phoenix, Arizona, gradijo jez, ki bo najvišji na svetu. Jez bo 750 čevljev visok in bo zajel 200.000 akrov vode v serho namakanja zemlje.



# Zamenjana sinova

FRANOSKI ROMAN

"Storila mi je strašno krivico," mrmra, kot bi odgovarjal svojim lastnim mislim. "Zrušila mi je vse življenje. Toda potolažiti se moram. Najbrž umira radi obtožbe, ki je zadel našega sina Alberta. In jaz sem bil vzrok vsega tega. Mogoče ji bo v tej zadnji uri beseda iz mojih ust v tolažbo. Spremljati vas hočem, gospod."

Noel se začudi temu nepričakovanemu predlogu. "Gospod," reče nemirno, "prihranite si ta stestanek, ki vam bo pregloboko segel v srce. Vaš prihod bo zaman. Gospa Gerdy je morda še živa, toda njen razum je mrtev. Njeni možgani niso mogli presteti tako silovitega udara. Nesrečna ženska vas ne bi niti spoznala niti razumela."

"Torej pojdite sami," vzdihuje grof, "pojdi, sin moj!"

Besede "moj sin," izgovorjene s posebnim poudarkom, so odmevale kot zmagovalen glas v Noelu. Komaj je prikrival svoje veselje.

Noel se prikloni, da se poslovi. Stari gospod mu pa zopet da znamenje, da ostane.

"Za vsak slučaj," reče, "bo pri mizi pripravljen prostor za vas. Jaz večerjam natančno ob pol sedmi uri. Z veseljem vas bom pričakoval."

Grof pozvonil. Služabnik se oglasi. "Denis," reče grof, "noben izmed povelj, katera sem oddal, se ne tiče tega gospoda. Povej to tudi ostalim služabnikom. Ta gospod je tu doma."

Odvetnik se poslovi, in grof se je počutil bolj udobnega ko je bil zopet sam.

Od zgodnjega jutra so dogodki tako rapidno sledili eden drugemu, da jim je komaj mogel posvečati misli. Končno je bil v položaju, da zopet razmišlja.

"Tu imamo torej," govori sam s seboj, "mojega postavnega in zakonskega sina. Vsaj glede njegovega rojstva sem tozadevno prepričan. Slabo za mene, ako bi ga zanikal. Ravno tak je kot sem bil jaz pri tridesetih letih. Fin mož je, ta Noel, ugaja mi. Vse kaže v njegovo korist. Je tudi inteli-

genten in bistrega uma. Zna biti ponižen, ne da bi se ponižal, odločen brez ošabnosti. Njegovo novo in nepričakovano bogastvo ga ni nikakor naredilo prevzetnega. Dobro za moža, ki se zna prilagoditi prosperiteti. Ponosno bo nosil svoj plemenitaški naslov. Pa vendar ne čutim dosti simpatije z njim. Zdi se mi tudi, da bom še žaloval za mojim ubogim Albertom. Šele danes vem, kako močno sem ga ljubil. Nesrečni fant! Da je šel in povzročil tako ostuden zločin! Najbrž se mu je zmešalo. Te ga družega, hm, ne bom mogel tako vzljubiti. Zdi se mi, da je prepameten. Pravijo, da je popolen. Da, je prijazen in junaški, velikodušen, darežljiv, heroičen. Odpustil je gospe Gerdy in Alberta je vzljubil. To mi ne ugaja. Toda vsi mladi možje današnjih časov so enaki. Gorje, tudi Albert je bil perfekten, pa je šel in zabodel Claudino! No, škoda, da nisem šel in obiskal Valerijo!"

In dasi je preteklo že nad deset minut, odkar je odvetnik odšel, pa vstane grof in hiti k oknu v pričakovanju, za zagleda Noela in ga pokliče nazaj. Toda Noel je bil že daleč. Ko je zapustil hišo je najel kočijo in se peljal do Rue St. Lazare. Ko pride do svojih vrat vrže vozniku pet frankov v roke in odhiti navzgor po stopnicah do četrtega nadstropja.

"Ali se je kdo zglasil v stanovanju?" vpraša strežnico. "Nič, gospod."

Oddahnil se je, kot bi se rešil težke more. Potem pa vpraša z bolj mirnim glasom: "In zdravnik?"

"Prišel je zjutraj," odvrne strežnica, "ko ste bili vi odsotni; nič kaj prijazen ni bil. Potem se je vrnil vsako uro in je tudi sedaj navzoč."

"Dobro je. Govoriti hočem z njim. Ako se kdo zglaši, pelji ga v mojo študijsko sobo in me pokličite."

Ko stopi v sobo gospe Gerdy Noel skrbno pogleduje okoli, da dožene, če je bil kdo navzoč med njegovo odsotnostjo.

Bolna ženska, z uprtimi očmi in obrazom v gubah, leži na hrbtu nepremično. Zdelo se je, da je mrtva, razven da se od časa ni nekoliko stresla. Na čelu je imela privezано posodico z ledeno vodo, in od sekunde do sekunde je kapljala kaplja na njeno lice, ki je bilo pokrito s težkimi modrimi črtami.

Miza poleg je bila obložena z malimi posodicami z zdravili in napol praznimi kozarci.

Ob vznožju postelje je opazil Noel rjuhu, vso krvavo, znamenje, da so rabili pijavke pri stari ženski.

Poleg ognjišča, kjer je gorel velik ogenj, je ždela redovnica in pazila na velik kotel, v katerem je vrelo.

Na stolu, nasproti postelje, je sedel dr. Herve in gledal zdaj na redovnico, zdaj na bolnico. Radovedno vstane zdravnik, ko vstopi Noel.

"Končno ste prišli," reče in prijatelju krepko stisne desnico.

"Zadržali so me v palači," odvrne odvetnik, ki je čutil potrebo, da opraviči svojo odsotnost. "Lahko si mislite, da me je zelo skrbelo."

Noel se sklone k ušesu zdravnika in vpraša z glasom, ki se je tresel:

"Kaj mislite?"  
Zdravnik zmajé z glavo kot ne bi imel nobenega upanja. "Stanje se ji je poslabšalo," reče zdravnik. "Od jutra sem je morala mnogo trpeti."

Zdravnik umolkne. Odvetnik ga prime za ramo in ga včipne. Gospa Gerdy se nekoliko strese in lahko grgranje ji uide iz ust.

"Razumela vas je," mrmra Noel.

"Želel bi, da bi bilo to zes," reče zdravnik, "kajti to je znamenje, da se položaj boljša. Toda motite se. Približajte se ji!"

Noel stopi bližje k postelji in jo lahko prime za roko; potem pa s koncem svojega prsta lahko dvigne njeno trepalnico.

Oko je bilo videti stekleno, brez življenja.

Potem se pa sklone Noel k njenim ustnicam, da se jih skoro dotakne in mrmra:

"Mati, jaz sem, Noel — vaš lastni Noel. Govorite, narediti kako znamenje, če me poznate, mati."

Toda vse zaman; ostala je nepremična.

"Vidite," reče zdravnik, "povedal sem vam resnico."

"Uboga ženska!" zdihuje Noel. "Koliko trpi!"

"Ne sedaj več."

Redovnica vstane in se tudi približa postelji.

"Doktor," reče "preselila se je v večnost."

"Potem pa pokličite služabnico, sestra, da vam pomaga. Obvezal jo bom z gorčičnim obližem."

Služabnica prihiti v sobo. V naročju obeh žensk je bila gospa Gerdy kot mrtvo truplo. Bila je trda, kot bi bila res mrtva. Uboga ženska je morala dolgo in strašno trpeti. Celo redovnica je bila vsa iz sebe, dasi vajena takih prizorov.

Noel se je med tem umaknil v zatišje okna in pritisnil žareče čelo na šipo.

O čem je moral misliti, dočim je ona par korakov od njegove umirala — ona, ki mu je dala toliko dokazov materinske mehkości in udanosti! Ali je žaloval po njej? Ali ni mogoče raje razmišljati o sijajni bodočnosti, ki ga je čakala? In ko zasliši zdravnikov glas se hitro obrne proti njemu.

"Mrtva je," reče zdravnik, "toda počakali bomo še, kako bo vplival obliž. Ako ga čuti, je to dobro znamenje."

"In če se ne bo premaknila?" Doktor samo skomizgne z rameni meneč s tem, da ne more več pomagati.

"Razumem vaš molk, Herve," mrmra Noel. "Gorje! Mislite, da pride nočoj zadnja ura?"

"Znanstveno, da, toda obupal sem nisem. Šele nedavno sem rešil nekega bolnika na isti način. Videl sem že dosti težjih slučajev kot je ta."

"Sree se mi krči, ko jo vidim v takem položaju. Ali moram umreti, ne da bi se ji razum vrnil vsaj za eno minuto. Ali me ne bo več spoznala in spregovorila vsaj eno besedo z menoj?"

"Kdo ve? Ta bolezen, prijatelj moj, je tudi zdravnikom zastavica. Vsak trenutek se zna položaj spremeniti. Trenutno se nahaja v absolutni omedlevici; jutri jo znajo prijete krči, delirij jo bo mučil."

"In ali bo lahko govorila?"

"Brez dvoma, kar pa ne bo spremenilo njene boleznine niti za las."

"Ali se lahko vrne razum?"

"Mogoče," odvrne zdravnik, ko trdno gleda prijatelju v oči. "Toda zakaj pa vprašujete?"

"Ah, moj dragi Herve, eno samo besedo od gospe Gerdy pričakujem — ena sama beseda bi mi bila v veliko pomoč!"

"Glede vaših zadev, kaj ne? Nu, obljubiti vam ne morem ničesar. Priliko imate in zopet ne. Ostanite v bližini. Če se ji vrne razum, tedaj bo samo trenutno; poskusite tedaj. Sedaj pa moram iti," konča zdravnik. "Še tri bolnike moram obiskati."

Noel sledi prijatelju. Ko pride do stopnišča ga vpraša: "Ali se vrnete?"

"Nocoj, ob deveti uri. Za enkrat me ne potrebujete. Vse je odvisno od usmiljenke. Izbral sem si pravi biser. Dobro jo poznam."

"Da, z vašim dovoljenjem. Mogoče vam ni všeč?"

"Oh, ne, ne! Samo priznati moram —"

"Kako kisló se držite! Mogoče vam ni prav, ker streže vaši materi hčerka družbe sv. Vincenija Pavlanskega?"

"Moj dragi Herve, nikakor!"

"No, saj se strinjam z vami. Mogoče pa le narobe mislite in v tem slučaju se ne strinjam z vami. Toda česa bi se bali? Te redovnice so najboljše bolniške strežnice na svetu. Upam, da bo tudi vam katera stregla, ko se boste nahajali na smrtni postelji. Sedaj pa z Bogom, meni se mudi."

Navzlic svoji profesionalni dostojnosti je zdravnik odbrzel po stopnicah, dočim se Noel ves zamišljen vrne v sobo k gospe Gerdy.

Na pragu je redovnica pričakovala vrnitve odvetnika.

"Gospod," reče, "gospod!"

"Kaj želite, sestra?"

"Gospod, služabnica mi je naročila naj se obrnem do vas za denar. Njej je denar ves pošel in v lekarni nima več kredita."

(Dalje prihodnjič)

## Pozor, gospodarji hiš!

Kadar potrebujete vašo streha popravila, kritja z asfaltom ali s škrljem, popravo žlebov, se zanesljivo obrnite do nas, ki smo že nad 30 let v tem podjetju in dobro poznamo mnogim Slovincem. Plačate lahko na obroke.

The Elaborated Roofing Co.

6115 LORAIN AVENUE Telephone: ME1rose 0033  
Kadar pokličete vprašajte za Mr. A. Lozich.

## NAZNANILO

Čenjenemu občinstvu naznanjam, da sem prevzel dobro poznano mlekarijo



MAYFLOWER DAIRY

1083 E. 68th St.

Se tople priporočam cenj. odjemalcem, starim in novim.

JAMES MAČEROL

1083 E. 68th St. Henderson 4926  
MLEKARNA BO SEDAJ POD IMENOM

Rosedale Dairy

## Prijazno priporočilo

Spedaj podpisani izkušeni arto mehanik naznanjam čenjenemu občinstvu, da sem prevzel od Mr. Frank Petroviča dobro poznano

E. 61ST ST. GARAŽO

1109 E. 61st St.

Vedno bom pripravljen za splošna popravila vseh avtomobilov vsake vrste. Z našo postrežbo boste gotovo zadovoljni, pa tudi s cenami. Prijazno vam stare in nove odjemalce. Se tople priporočam

FRANK KLUN

1109 E. 61st St. Tel. Henderson 9231

## To velikonoč

KUPITE OBLEKO

PRI

RICHMAN BROTHERS

in prihranite denar

VSE

RICHMAN BROTHERS

OBLEKE IN POVRŠNIKI

SO SEDAJ NAZAJ PRI

STARI NIZKI CENI

\$22.50

Za dijake višjih šol  
z 2 hlačama

za mlade fante

\$16.50

mere 16 do 20

RICHMAN BROTHERS

Tri trgovine v Clevelandu

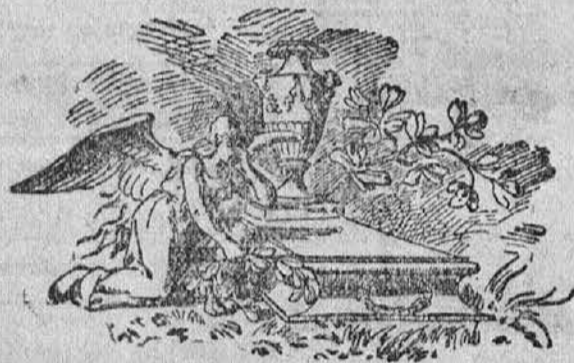
736 Euclid Ave.  
Prospect pri Ontario  
5716 Broadway

## VLOGE v tej posojilnici

zavarovane do \$5000 po Federal Savings & Loan Insurance Corporation, Washington, D. C.

Sprejemamo osebne in društvene vloge

Plačane obresti po 3%  
St. Clair Savings & Loan Co.  
6235 St. Clair Ave. HEnd. 5670



## NAZNANILO IN ZAHVALA

Tužnega srca naznanjamo o veliki izgubi mojega zvestega spretnega in ljubečega očeta, kateri je dne 21. februarja 1938 po tri dnevni bolezní spreviden s svetimi zakramenti za umirajoče mirno v Gospodu zaspal in bil položen k večnemu počitku dne 24. februarja na Calvary pokopališče. Moj ljubljeni soprog ozirama oče

## Frank Marinko

je bil doma iz Spodnje Zadobrove pri Devici Mariji v Polju, star 54 let. V Ameriki je bival 27 let.

V dožnjost si štejem izreči lepo zahvalo Monsignorju Rt. Rev. E. J. Ponikvarju za udeležbo pri pogrebnih sveti maši. Najlepša zahvala Rev. Matiji Jagru za tolažilne besede ob času bolezni, za podeljene svete zakramente, za spremstvo iz kapele žalosti v cerkev in na pokopališče in za opravljene cerkvene pogrebne obrede in za ganljiv tolažilni govor v cerkvi.

Prav lepo se zahvaljujemo sledečim, ki so nam bili v tako veliko pomoč in tolažbo: sestri ranjkega in svaku Mr. in Mrs. John Kalan, ki sta prišla sem iz Chicago, Ill., sestrični Pepci Starin, sorodnikom John Habat, Mrs. Annie Znidaršič, Mrs. Mary Roitz, Mrs. Frances Zugel, Mrs. Josephine Perpar, Miss Frances Laurich in drugim sosedom, kakor tudi Cleveland Firemen.

Ker je tako veliko število sorodnikov, prijateljev in znancev v blag spomin pokojnemu podarilo krasne vence, darove za svete maše, darila za otroke in brezplačne avtomobile pri pogrebu, nam je nemogoče omeniti imena vseh posamezno, zato naj velja naša najljubše zahvala vsem skupaj in naj vam ljubi Bog stotero povrne.

Prisrčna hvala sestrični Ivanki za poslan brzjav in vsem, ki so pisnemenim potom izrazili sožalje.

Izkrena hvala tudi St. Vitus Cadets, št. 25 SZZ, ki so tako lepo počastile ranjkega z lepim nastopom in z molitvijo rožnega venca. Ravno tako lepa hvala pevskemu društvu Zarja za lepo petje ob krsti. Obenem tudi lepa hvala Mr. Marvu za lep govor na pokopališču v imenu društva Lander Adams št. 20 SSPZ.

Izkrena hvala vsem onim, ki so prišli pokojnega pokropiti, nas tolažili, kakor tudi onim, ki so ga spremlili na pokopališče k večnemu počitku.

Naša iskrena zahvala Frank Zakrajšek pogrebnemu zavodu za lepo urejeno in izvrstno vodstvo pogreba. Prisrčna hvala naj velja tudi Mrs. Zakrajšek za vso prijazno postrežbo.

Zestonj Te iščejo oči, Sinko mail, mesec staro, Tebe, dragi, več med nami ni, Te nikoli ne bo poznalo. Vse prerano si odšel, Oj, kako krvavi materno srce, največje sreče ne boš vzival, ko obrazek mali zalivajo solze.

Z Bogom, dragi, mirno spavaj v veselju večnem se raduj, Tvoj duh naj plava nad otroci, očetova ljubezen nad njimi kraljuj.

Zalujoči ostali: Mary Marinko, soproga; John Joseph, sin; Frank, Marian, Donald, pastorki; Frances Kalan, sestra v Chicagu, Ill.; Joseph Marinko, brat v stari domovini; in drugi sorodniki.

Cleveland, Ohio, 1. aprila, 1938.



## V BLAG SPOMIN

prve obletnice smrti našega  
nikdar pozabljenega sina  
in brata

## John Klavsa

ki je preminil 1. aprila 1937.

Meseca aprila bo leto dni,  
odkar Te več med nami ni;  
a ni še minila ena minuta,  
da ne bi stal nam pred očmi.

Oh, kako smo Te ljubili,  
pa vseeno smo Te izgubili.  
Hladna zemlja Te že leto dni  
krije,  
v tihí gomili s sestrico tam spiš.  
Počivaj v miru.

Zalujoči,

starši, brat in sestra.

Cleveland, O., 1. aprila 1938.

## Opereto "Gostilna pri Zlatem rogu"

VPRIZORI PEVSKI ZBOR "JADRAN"  
v nedeljo 3. aprila ob treh popoldne

V SLOV. DEL. DOMU NA WATERLOO RD.

Zvečer igra Krištof orkester. Vstopnina 50c, zvečer samo, 25c.